



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2017 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 917 036 713  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: LILLE ASIA SHANSAB AS  
Forretningsadresse: Lagårdsveien 91  
4010 STAVANGER

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2017 - 31.12.2017

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Pamir Shansab  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 27.04.2018

### Grunnlag for avgivelse

År 2017: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2016: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2017

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 19.07.2019



## Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Salgsinntekt	1	12 074 828	9 758 324
Annen driftsinntekt		253 611	10 044
<b>Sum inntekter</b>		<b>12 328 439</b>	<b>9 768 368</b>
<b>Kostnader</b>			
Varekostnad		8 532 988	7 188 988
Lønnskostnad	2	1 316 239	1 695 036
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	3	108 800	40 000
Annen driftskostnad	2	2 048 151	1 245 763
<b>Sum kostnader</b>		<b>12 006 177</b>	<b>10 169 787</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>322 262</b>	<b>-401 420</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt		130	108
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>130</b>	<b>108</b>
Annen rentekostnad		20 833	3 362
Annen finanskostnad		12 227	3 120
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>33 060</b>	<b>6 482</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-32 930</b>	<b>-6 374</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>289 332</b>	<b>-407 794</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	4	212 535	-97 871
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>
<b>Årsresultat etter minoritetsinteresser</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			



## Resultatregnskap

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Udekket tap			-309 923
Overføringer til/fra annen egenkapital		76 797	
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Utsatt skattefordel	4		97 871
<b>Sum immaterielle eiendeler</b>			<b>97 871</b>
<b>Varige driftsmidler</b>			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom	3		
Maskiner og anlegg	3	297 200	378 000
Skip, rigger, fly og lignende	3		
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner og lignende	3	98 000	126 000
<b>Sum varige driftsmidler</b>		<b>395 200</b>	<b>504 000</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>395 200</b>	<b>601 871</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
<b>Sum varer</b>		<b>970 000</b>	<b>1 044 539</b>
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer		129 215	
Andre fordringer			30 102
Konsernfordringer		4 800	
<b>Sum fordringer</b>		<b>134 015</b>	<b>30 102</b>
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		166 660	11 617
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>166 660</b>	<b>11 617</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>1 270 675</b>	<b>1 086 257</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>1 665 875</b>	<b>1 688 128</b>

## BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital	5, 6	100 000	100 000
Beholdning av egne aksjer	5		
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>100 000</b>	<b>100 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital	6	366 873	
Udekket tap	6		309 923
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>366 873</b>	<b>-309 923</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>466 873</b>	<b>-209 923</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Utsatt skatt	4	20 829	
<b>Sum avsetninger for forpliktelser</b>		<b>20 829</b>	
<b>Annen langsiktig gjeld</b>			
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>20 829</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		476 922	619 367
Betalbar skatt	4	93 835	
Skyldige offentlige avgifter		219 322	108 284
Annen kortsiktig gjeld		388 094	1 170 401
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>1 178 173</b>	<b>1 898 051</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>1 199 002</b>	<b>1 898 051</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>1 665 875</b>	<b>1 688 128</b>



# ÅRSREGNSKAPET 2017

Lille Asia Shansab AS

Org.nr 917 036 713

Resultatregnskap  
Balanse  
Noter  
Revisjonsberetning



## Resultatregnskap

Lille Asia Shansab AS

<b>Driftsinntekter og driftskostnader</b>	<b>Note</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Salgsinntekt	1	12 074 828	9 758 324
Annen driftsinntekt		253 611	10 044
<b>Sum driftsinntekter</b>		<b>12 328 439</b>	<b>9 768 368</b>
Varekostnad		8 532 988	7 188 988
Lønnskostnad	2	1 316 239	1 695 036
Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler	3	108 800	40 000
Annen driftskostnad	2	2 048 151	1 245 763
<b>Sum driftskostnader</b>		<b>12 006 177</b>	<b>10 169 787</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>322 262</b>	<b>-401 420</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt		130	108
Annen rentekostnad		20 833	3 362
Annen finanskostnad		12 227	3 120
<b>Resultat av finansposter</b>		<b>-32 930</b>	<b>-6 374</b>
Ordinært resultat før skattekostnad		289 332	-407 794
Skattekostnad på ordinært resultat	4	212 535	-97 871
<b>Arsresultat</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>
<b>Overføringer</b>			
Avsatt til annen egenkapital		76 797	0
Overført til udekket tap		0	309 923
<b>Sum overføringer</b>		<b>76 797</b>	<b>-309 923</b>



## Balanse

Lille Asia Shansab AS

<b>Eiendeler</b>	<b>Note</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
<b>Anleggsmidler</b>			
Utsatt skattefordel	4	0	97 871
<b>Sum immaterielle eiendeler</b>		<b>0</b>	<b>97 871</b>
<b>Varige driftsmidler</b>			
Maskiner og anlegg	3	297 200	378 000
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr	3	98 000	126 000
<b>Sum varige driftsmidler</b>		<b>395 200</b>	<b>504 000</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>395 200</b>	<b>601 871</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
Lager av varer og annen beholdning		970 000	1 044 539
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer		129 215	0
Andre kortsiktige fordringer		0	30 102
Konsernfordringer		4 800	0
<b>Sum fordringer</b>		<b>134 015</b>	<b>30 102</b>
Bankinnskudd, kontanter o.l.		166 660	11 617
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>1 270 675</b>	<b>1 086 257</b>
<b>Sum eiendeler</b>		<b>1 665 875</b>	<b>1 688 128</b>



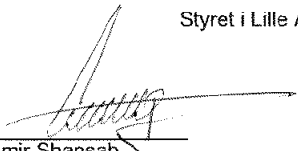
## Balanse

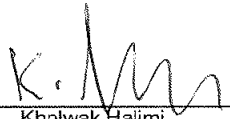
Lille Asia Shansab AS

Egenkapital og gjeld	Note	2017	2016
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Aksjekapital	5, 6	100 000	100 000
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>100 000</b>	<b>100 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital	6	366 873	0
Udekket tap	6	0	-309 923
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>366 873</b>	<b>-309 923</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>466 873</b>	<b>-209 923</b>
<b>Gjeld</b>			
Utsatt skatt	4	20 829	0
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		476 922	619 367
Betalbar skatt	4	93 835	0
Skyldig offentlige avgifter		219 322	108 284
Annen kortsiktig gjeld		388 094	1 170 401
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>1 178 173</b>	<b>1 898 051</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>1 199 002</b>	<b>1 898 051</b>
<b>Sum egenkapital og gjeld</b>		<b>1 665 875</b>	<b>1 688 128</b>

Stavanger, 27.04.2018

Styret i Lille Asia Shansab AS

  
Pamir Shansab  
styreleder

  
Kholwak Haiimi  
nestleder



## Note 1 Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak.

### Driftsinntekter

Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

### Omløpsmidler / Kortsiktig gjeld

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter normalt poster som forfaller til betaling innen ett år etter balansedagen, samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Omløpsmidler inkl. aksjer og andre verdipapirer vurderes normalt til laveste verdi av anskaffelseskost og antatt virkelig verdi.

### Anleggsmidler / Langsiktig gjeld

Anleggsmidler omfatter eiendeler bestemt til varig eie og bruk. Anleggsmidler inkl. aksjer er vurdert til anskaffelseskost. Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets økonomiske levetid. Varige driftsmidler og aksjer nedskrives til gjenvinnbart beløp ved verdifall som forventes ikke å være forbigående. Gjenvinnbart beløp er det høyeste av netto salgsverdi og verdi i bruk. Verdi i bruk er nåverdi av fremtidige kontantstrømmer knyttet til eiendelen. Nedskrivningen reverseres når grunnlaget for nedskrivningen ikke lenger er til stede.

### Varer

Varer er vurdert til det laveste av anskaffelseskost og netto salgsverdi.

### Skatt

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt/skattefordel. Utsatt skatt/skattefordel er beregnet med 23% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er utlignet og nettoført.



## Note 2 Lønnskostnader, antall ansatte, godtgjørelser, lån til ansatte m.m.

<b>Lønnskostnader</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Lønninger	1 256 656	1 477 019
Arbeidsgiveravgift	163 089	213 116
Andre ytelser/refusjoner	-103 506	4 902
<b>Sum</b>	<b>1 316 239</b>	<b>1 695 036</b>

Antall årsverk 4 5

<b>Ytelser til ledende personer</b>	<b>Styrets leder</b>
Lønn	312.634
Annen godtgjørelse	0

### Pensjonskostnader

Selskapet er pliktig til å ha tjenstepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenstepensjon, men hadde ikke opprettet en slik ordning pr. 31.12.2017.

### Revisor

Kostnadsført revisjonshonorar for 2017 utgjør kr 20 000. I tillegg kommer teknisk bistand til utarbeidelse av årsregnskap med noter og skattemelding med vedlegg på kr 8 000.

### Lån

Det er ikke gitt lån eller lignende til ledende personer, aksjeeiere m.v.

## Note 3 Anleggsmidler

	<b>Maskiner og anlegg</b>	<b>Driftsløsøre, inventar ol.</b>	<b>Sum</b>
Anskaffelseskost pr. 01.01.17	404 000	140 000	544 000
<b>= Anskaffelseskost 31.12.17</b>	<b>404 000</b>	<b>140 000</b>	<b>544 000</b>
Akkumulerte avskrivninger 31.12.17	106 800	42 000	148 800
<b>= Bokført verdi 31.12.17</b>	<b>297 200</b>	<b>98 000</b>	<b>395 200</b>
Årets ordinære avskrivninger	80 800	28 000	108 800
Økonomisk levetid	5 år	5 år	



## Note 4 Skatt

<b>Årets skattekostnad</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
Resultatført skatt på ordinært resultat:		
Betalbar skatt	93 835	0
Endring i utsatt skatt	118 700	-97 871
<b>Skattekostnad ordinært resultat</b>	<b>212 535</b>	<b>-97 871</b>
Skattepliktig inntekt:		
Ordinært resultat før skatt	289 332	-407 794
Permanente forskjeller	600 000	0
Endring i midlertidige forskjeller	32 640	-68 800
Anvendelse av fremførbart underskudd	-530 994	0
<b>Skattepliktig inntekt</b>	<b>390 978</b>	<b>-476 594</b>
Betalbar skatt i balansen:		
Betalbar skatt på årets resultat	93 835	0
<b>Sum betalbar skatt i balansen</b>	<b>93 835</b>	<b>0</b>

Skatteeffekten av midlertidige forskjeller og underskudd til fremføring som har gitt opphav til utsatt skatt og utsatte skattefordeler, spesifisert på typer av midlertidige forskjeller:

	<b>2017</b>	<b>2016</b>	<b>Endring</b>
Varige driftsmidler	90 560	123 200	32 640
<b>Sum</b>	<b>90 560</b>	<b>123 200</b>	<b>32 640</b>
Akkumulert fremførbart underskudd	0	-530 994	-530 994
<b>Grunnlag for beregning av utsatt skatt</b>	<b>90 560</b>	<b>-407 794</b>	<b>-498 354</b>
<b>Utsatt skatt / skattefordel (23 % / 24 %)</b>	<b>20 829</b>	<b>-97 871</b>	<b>-118 699</b>



## Note 5 Aksjonærer

Aksjekapitalen i Lille Asia Shansab AS pr. 31.12 består av:

	Antall	Pålydende	Bokført
Ordinære aksjer	100 000	1.00	100 000
<b>Sum</b>	<b>100 000</b>		<b>100 000</b>

## Eierstruktur

De største aksjonærene i % pr. 31.12 var:

	Ordinære	Eierandel	Stemmeandel
Benazir AS	100 000	100.0	100.0
<b>Totalt antall aksjer</b>	<b>100 000</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>

## Note 6 Egenkapital

	Aksjekapital	Annen egenkapital	Udekket tap	Sum egenkapital
Pr 01.01.2017	100 000	0	-309 923	-209 923
Korreksjon av feil fra forrige år	0	290 076	309 923	600 000
Årets resultat	0	76 797	0	76 797
<b>Pr 31.12.2017</b>	<b>100 000</b>	<b>366 873</b>	<b>0</b>	<b>466 873</b>

I forbindelse med utarbeidelsen av årsregnskapet for 2017 har det blitt oppdaget vesentlige periodiseringsfeil av kostnader som gjelder forrige regnskapsår. Reversering av feil som gjelder forrige år på kr 600 000 er ført mot egenkapitalen.



FRYD REVISJON AS

Til generalforsamlingen i  
Lille Asia Shansab AS

## UAVHENGIG REVISORS BERETNING

### Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

Vi har revidert Lille Asia Shansab AS' årsregnskap som viser et overskudd på kr 76 797. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2017, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

#### *Konklusjon med forbehold om resultat og finansiell stilling*

Etter vår mening, med unntak av de mulige virkningene om forbeholdet som er omtalt i avsnittet «Grunnlag for konklusjon», er det medfølgende årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2017, og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

#### *Grunnlag for konklusjonen, herunder grunnlag for konklusjon med forbehold om resultat og finansiell stilling*

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet for 2017 er det blitt identifisert vesentlige feil relatert til kostnader bokført i forrige regnskapsår. Disse er blitt skjønnsmessig anslått til å utgjøre kr 600 000 og er blitt reversert direkte mot egenkapitalen. Vi har ikke vært i stand til å etterprøve grunnlaget for justeringen.

Selskapet har i regnskapsåret ikke hatt tilfredsstillende rutiner for å avstemme innbetalinger fra kontantsalg mot bokført salg i følge kassesystemet. På balansedagen er det en vesentlig uforklart differanse i så henseende som i forbindelse med årsavslutningen er blitt korrigert ved kreditering av salgsinntekt i resultatregnskapet med kr 182.000. Vi har ikke vært i stand til å etterprøve grunnlaget for justeringen.

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

#### *Styrets ansvar for årsregnskapet*

Styret (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.



FRYD REVISJON AS

*Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til <https://revisorforeningen.no/revisionsberetninger>

**Uttalelse om øvrige lovmessige krav**

*Konklusjon om registrering og dokumentasjon*

Selskapet har i regnskapsåret ikke hatt tilfredsstillende rutiner for å avstemme innbetalinger fra kontantsalg mot bokført salg i følge kassesystemet. Heller ikke for regnskapet generelt sett har rutineene for avstemming og oppfølging vært tilfredsstillende i regnskapsåret.

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen, med unntak av forholdet som er omtalt i avsnittet ovenfor, har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringsskikk i Norge.

*Andre forhold*

Selskapet har ikke behandlet skattetrekkmidler i samsvar med bestemmelsene i skattebetalingsloven § 5-12.

Selskapet har ikke opprettet obligatorisk tjenstepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenstepensjon.

Kvernaland, 27. april 2017

Fryd Revisjon AS

Asbjørn Nygård

Statsautorisert revisor

Lille Asia Shansab AS – Uavhengig revisors beretning 2017 – side 2